



شركة الشرق الأوسط للصناعات الدوائية والكيمائية والمستلزمات الطبية م.ع.م
Middle East Pharmaceutical And Chemical industries & Medical Appliances P.L.C.

F.S - MPHA - 2913/2010

التاريخ: 28 / 03 / 2010

الرقم: FNSAL-03010-001

٢٠٠٩ ١٢ ٢٢ ٢٢ ٢٢

المحترمين

السادة / هيئة الاوراق المالية

تحية طيبة وبعد ،،

بالاشارة الى تعليمات الافصاح ، نرفق لكم بطيه التقرير السنوي لعام 2009 والبيانات المالية الختامية كما في 2009/12/31 والذي سوف يتم توزيعه على المساهمين قبل اجتماع الهيئة العامة العادي السادس عشر .

للعلم لطفا واجراء اللازم .

(1)

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير

٢١٢٨
الهيئة العامة

المدير المالي والاداري
محمود زاهر



اليوم
٢١٢٩



شركة الشرق الاوسط للصناعات الدوائية
والكيماوية والمستلزمات الطبية
المساهمة العامة المحدودة

ميد فارما MID PHARMA

تأسست بمقتضى قانون الشركات لسنة ١٩٨٩
كشركة مساهمة عامة محدودة
وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة
تحت رقم ٢٣١ في ١٠/٧/١٩٩٣

العنوان

ص.ب ١٠٦٣ عمان ١١٨٢١ الأردن
هاتف ٤٧٩٤٤٤٤ - فاكس ٤٧٢٥١٥٤
الموقع : موبص - البقعة
المملكة الاردنية الهاشمية

مجلس الإدارة

- رئيس المجلس

السيد / مازن حمزه طنطش
ممثل شركة مجموعة طنطش للاستثمار

- نائب الرئيس

السيد / سامر سامي حسن جوده
ممثل شركة المركز العربي للصناعات الدوائية (اعتبارا من ٢٠١٠/٠٢/٢٥)

- الأعضاء

السيد / الدكتور خليل صالح عارف عزوقه
ممثل الشركة العربية للتجهيزات الغذائية
السيد / يوسف وليد صبحي الحاج حسن
ممثل شركة استثمار للخدمات المالية
السيد / عطا داوود الناظر
ممثل شركة الاستثمار المثالي للتجارة
السيد / هشام معن هشام ظبيان
ممثل شركة الثقة للسياحة والسفر
السيد / عبدالفتاح مسعود محي الدين السمهوري
ممثل شركة طنطش للسياحة والسفر

- الرئيس التنفيذي

السيد / مازن طنطش

- مدققو الحسابات

السادة المهنيون العرب - مستشارون ومحاسبون قانونيون

* جدول أعمال اجتماع الهيئة العامة السادس عشر *

- ١ - تلاوة محضر اجتماع الهيئة العامة الخامس عشر .
- ٢ - تلاوة ومناقشة تقرير مجلس الإدارة عن السنة المالية المنتهية في ٢٠٠٩/١٢/٣١ .
- ٣ - سماع ومناقشة تقرير مدققي الحسابات للسنة المالية المنتهية في ٢٠٠٩/١٢/٣١ .
- ٤ - مناقشة البيانات المالية للشركة وميزانيتها العامة لعام ٢٠٠٩ والمصادقة عليها .
- ٥ - انتخاب مدققي الحسابات لعام ٢٠١٠ وتفويض مجلس الإدارة بتحديد اتعابهم .
- ٦ - إبراء ذمة أعضاء مجلس الإدارة عن السنة المالية المنتهية في ٢٠٠٩/١٢/٣١ .
- ٧ - المصادقة على توصية مجلس الإدارة بتوزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة ٥٪ من رأس مال الشركة المدفوع .
- ٨ - أية أمور تفتقر الهيئة العامة إدراجها على جدول الأعمال وبما لا يتعارض واحكام المادة (١٧١) من قانون الشركات .

كلمة رئيس مجلس الادارة

حضرات السادة / المساهمين الكرام :-

يسعدني وزملائي اعضاء مجلس الادارة الافاضل ان نضع بين ايديكم التقرير السنوي السادس عشر لمجلس الادارة لعام ٢٠٠٩ م ، متضمنا البيانات المالية عن السنة المالية المنتهية في ٢٠٠٩/١٢/٣١ والنظرة المستقبلية للشركة في مجال الصناعات الدوائية .

ويعتزم مجلس الادارة هذه المناسبة السعيدة ليتقدم بجزيل الشكر وعظيم الامتنان الى مقام صاحب الجلالة الهاشمية الملك عبد الله الثاني بن الحسين المعظم حفظه الله ورعاه والى ولي عهده الامين والحكومة الرشيدة لرعايتهم المستمرة للنهوض بالصناعات بمختلف انواعها واشكالها في المملكة الاردنية الهاشمية وخاصة الدوائية منها وتوفير جميع الوسائل التقنية والمبتكرة الجديدة لبناء نهضة صناعية متطورة .

حضرات السادة المساهمين المحترمين ،،

تمكنت الشركة خلال عام ٢٠٠٩ م من النهوض بمستوياتها على كافة الصعد بشكل فاعل وكبير الامر الذي انعكس ايجابا على النتائج المالية للشركة الا ان تأثير الازمة المالية العالمية وارتفاع اسعار المشتقات النفطية على اختلاف انواعها في الربع الاخير من عام ٢٠٠٩ بات مسيطرا على الاقتصاد العالمي بشكل نسبي .

فالبرغم من الاحداث الاقتصادية التي تمر بها كافة البلدان والتي تسببت بانعكاسات سلبية على مبيعات بعض الشركات ولكن الشركة وبفضل الاستقرار والأمن الذي يتمتع به الاردن العزيز تمكنت من التغلب على الكثير من تلك السلبيةات وحققت نتائج ايجابية ومرضية مقارنة مع عام ٢٠٠٨ م .

وبناء على ذلك يسعدنا اعلامكم بأنه قد تم زيادة مبيعات الشركة في سنة ٢٠٠٩ بنسبة ٩% عن عام ٢٠٠٨ وذلك نتاج اعداد خطوط انتاجية وتسويقية فعالة أدت الى بلوغ الهدف كما أن الشركة فتحت افاقا جديدة وواعدة تتمكن من الوصول الى اهدافها الرامية الى جعل الشركة في مصاف الشركات الاولى والرائدة لا محليا بل اقليميا وعالميا في الصناعات الدوائية .

وان مجلس الادارة لعلني يقين تام بأن الشركة تسير بالاتجاهات الصحيحة لتحقيق الاهداف المنشودة التي وضعت لها وأنه يأمل بأن تكون الشركة قد حذت الخطوات الصحيحة بكل امانة واخلاص وقد بذلت كافة جهودها الممكنة للارتقاء بالشركة على كافة الصعد المحلية والاقليمية والعالمية لجعل الشركة من الشركات الاولى في مجال الصناعات الدوائية المحلية والعالمية .

وفي الختام أتوجه بالشكر والتقدير الى الحكومة الرشيدة على دعمها المتواصل للشركة ، وبما مكنها من الاستمرار في أداء رسالتها ، والشكر والتقدير الى جميع الجهات التي تعاونت مع الشركة ، وأخص بالذكر مؤسسة

الغذاء والدواء ووزارة الصناعة والتجارة وغيرها من الجهات الرسمية على تعاونهم المستمر مع الشركة ..

والشكر والتقدير موصولان أيضا الى أعضاء مجلس الادارة والادارة التنفيذية للشركة وجميع العاملين فيها على جهودهم المخلصة في خدمة الشركة .

وبعد

أنتهز هذه المناسبة لأعرب لحضراتكم عن اعتزازنا بكم والامتنان لمؤازرتكم ولثقة الغالية التي أوليتموها لادارة الشركة ، أملين الاستمرار في خدمة بلدنا في ظل حضرة صاحب الجلالة الملك عبدالله الثاني بن الحسين المعظم حفظه الله ورعاه .

رئيس مجلس الادارة
الرئيس التنفيذي
مازن حمزه طنطش

بسم الله الرحمن الرحيم
التقرير السنوي السادس عشر لمجلس الادارة
عن أعمال الشركة للسنة المالية المنتهية في ٢٠٠٩/١٢/٣١

حضرات السادة المساهمين الكرام :-

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ...
يسر مجلس الادارة أن يرحب بكم اجمل ترحيب ويقدم لحضراتكم تقريره السنوي السادس عشر متضمنا أهم نشاطات الشركة وأنجازاتها والبيانات المالية المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠٠٩ .
كما وأرحب بمندوب عطوفة مراقب الشركات الأكرم ومندوب السادة هيئة الاوراق المالية والسادة مدققي حسابات الشركة .

- تقرير بيانات الافصاح للعام ٢٠٠٩ بموجب تعليمات هيئة الاوراق المالية .

١ - أ) أنشطة الشركة الرئيسية :-

أن النشاط الرئيسي للشركة هو تصنيع وتوزيع وتصدير الأدوية البشرية بمختلف أشكالها الصيدلانية .

ب) أماكن الشركة الجغرافية وعدد الموظفين في كل منها:-

تتواجد مصانع الشركة وإدارتها في قرية موبص على بعد ٢٠ كم من العاصمة عمان وعلى مساحة ارض مملوكة للشركة تبلغ ٣٢ ألف متر مربع تقريبا تشتمل على مصنعين احدهما المصنع العام والثاني لانتاج المضادات الحيوية مجهزين وفقا للمتطلبات العالمية في الصناعات الدوائية اضافة الى مستودعات لتخزين المواد الاولية والبصاعة الجاهزة ومستودع مستقل للمواد الخطرة وتشمل المباني على جميع دوائر الشركة التسويقية والادارة المالية والمختبرات والدوائر الرقابية وغيرها .

- يبلغ عدد موظفي الادارة (٢٨٨) موظفا وموظفة لعام ٢٠٠٩ م .

- لا يوجد فروع أخرى للشركة داخل المملكة أو خارجها .

ج) حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة :-

يبلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة ١٢,١٥,٣٢٠ دينار .

٢ - الشركات التابعة :-

تم تأسيس شركة الشرق الأوسط الدوائية الجزائر ولم تمارس أعمالها خلال عام ٢٠٠٩.

٣- أ) أسماء أعضاء مجلس الإدارة ونبذة تعريفية عن كل واحد منهم :-

يتألف مجلس إدارة الشركة من سبعة أعضاء من أصحاب الكفاءات والخبرات الطويلة ، وينبثق عنه لجنة تدقيق ، وينوبى أمانة السر لمجلس الإدارة السيد / محمود زاهر .

اسم عضو مجلس الإدارة (رباعي)	المنصب	تاريخ العضوية	تاريخ الميلاد	الشهادات العلمية	سنة التخرج	الخبرات العملية
مازن حمزه احمد طنطش (ممثل شركة مجموعة طنطش للاستثمار)	رئيس مجلس الإدارة / الرئيس التنفيذي	٢٠٠٩/٠٤/٢٨	١٩٧٣	بكالوريوس مالية من جامعة جورج واشنطن	١٩٩٦	أ - رئيس مجلس إدارة والرئيس التنفيذي لمجموعة طنطش. ب - رئيس مجلس الإدارة لشركة المركز العربي للصناعات الدوائية والكيمياوية. ج - رئيس مجلس الإدارة للشركة الأردنية للاستثمار والنقل السياحي (الفا). د - عضو مجلس إدارة الشركة الدولية للفنادق والأسواق التجارية.
سامر سامي حسن جوده (ممثل شركة المركز العربي للصناعات الدوائية)	نائب رئيس مجلس الإدارة	٢٠٠٩/٠٤/٢٨	١٩٦٥	بكالوريوس إدارة أعمال جامعة جورج تاون	١٩٨٦	أ - رئيس مجلس إدارة شركة عمان المتحدة للحماية من ٢٠٠٦/١٢ ولغاية تاريخه. ب - عضو مجلس إدارة شركة الفا للاستثمار والنقل السياحي من ٢٠٠٧/١١ ولغاية تاريخه. ج - عضو سابق في مجلس إدارة شركة الزي. د - رئيس مجلس إدارة شركة IBDAMEDIA من ٢٠٠٥/٥ ولغاية تاريخه. هـ - رئيس تنفيذي لشركة (ICE INTERNATIONAL) من (١٩٩٥ ولغاية تاريخه) .
هشام معن هشام ظبيان (ممثل شركة الثقة للسياحة والسفر)	عضو مجلس إدارة	٢٠٠٩/٠٤/٢٨	١٩٧٤	بكالوريوس علوم سياسية / جامعة burdue انديانا-أمريكا	١٩٩٧	أ - رئيس مجلس إدارة - مدير عام شركة التدوير لإدارة وتدوير المخلفات من ٢٠٠٥ - لتاريخه. ب - رئيس مجلس إدارة - مدير عام شركة بيت التجارة من ٢٠٠٤ - لتاريخه. ج - مساعد المدير العام للمؤسسة الوطنية لتطوير الكفاءات من عام ١٩٩٨ - ٢٠٠٤.
عبدالفتاح مسعود مجي الدين السهموري (ممثل شركة طنطش للسياحة والسفر) (٢٠٠٩/٥/٢٥)	عضو مجلس إدارة	٢٠٠٩/٠٤/٢٨	١٩٦٥	ماجستير إدارة أعمال ومحاسبة / الجامعة الأردنية	١٩٩٦	أ - المدير المالي والإداري لمجموعة طنطش للاستثمار اعتباراً من ٢٠٠٩/١١/١ . ب - عمل بعدة مناصب بالبنك العربي خلال الفترة من ١٩٩١/٥ - ولغاية ٢٠٠٨/١٢ وأخيراً مدير وحدة ائتمان الشركات الكبرى.

اسم عضو مجلس الإدارة (رباعي)	المنصب	تاريخ العضوية	تاريخ الميلاد	الشهادات العلمية	سنة التخرج	الخبرات العملية
خليل صالح عارف عزوفه (ممثل الشركة العربية للتجهيزات الغذائية)	عضو مجلس إدارة	٢٠٩/٤/٢٨	١٩٤٠	بكالوريوس طب وجراحة	١٩٦٥	أ - عضو مجلس إدارة جامعة البتراء ب - عضو مديرين الشركة العربية للتجهيزات الغذائية ج - مستشفى البشير لعاية ١٩٧٤م د - مستشفى الخطوط السعودية ١٩٧٥ - ٢٠٠٣م هـ - عيادة خاصة
عطا داود محمد عطا الناظر (ممثل شركة الاستثمار المالي للتجارة)	عضو مجلس إدارة	٢٠٩/٤/٢٨	١٩٦٠	ماجستير إدارة أعمال	١٩٨٤	أ - مدير عام ومالك مؤسسة الناظر للخدمات التجارية ٢٠٠٥ لتاريخه ب - مدير عام شركة المركز العربي ٢٠٠٥ - ٢٠٠٦م ج - مدير تطوير أعمال شركة نوفارتز - الرياض ١٩٨٥ - ١٩٩٣م د - مدير عام شركة أراك الرياض ١٩٩٤ - ١٩٩٧م هـ - مدير تطوير أعمال الشركة العالمية الطبية المتحدة دبي ٢٠٠١ - ٢٠٠٤م و - مدير في شركة أوبتمايزا ٢٠٠٦/١١/١ لتاريخه
يوسف وليد صبحي الخاج حسن (ممثل شركة استثمار للخدمات المالية)	عضو مجلس إدارة	٢٠٩/٤/٢٨	١٩٧٣	بكالوريوس قانون	١٩٩٥	أ - محامي متزاول
				ماجستير في القانون	١٩٩٩	

ب - أسماء ورتب أشخاص الإدارة العليا ونبذة تعريفية عن كل واحد منهم :-

الاسم	المكتب	تاريخ التعيين	تاريخ الميلاد	الشهادات العلمية	سنة التخرج	الخبرات العملية
محمود	مدير الدائرة المالية والإدارية	٢٠٠٢-١-١	١٩٧٢	بكالوريوس إدارة أعمال ومحاسبة	١٩٩٤	١- البنك العربي ١٩٩٤ - ١٩٩٦ م. ٢- الربيعي محاسبون قانونيون ١٩٩٦ - ١٩٩٨ م. مدقق رئيسي. ٣- الحوامدة للإنشاءات الهندسية ١٩٩٨ - ٢٠٠١ م مدير مالي. ٤- الشرق الأوسط للصناعات الدوائية منذ شهر ٢٠٠١/١ م.
أكرم يوسف إبراهيم بشير	مدير العمليات والتخطيط	٢٠٠٦-١١-١	١٩٥٣	بكالوريوس هندسة كيميائية	١٩٨٢	١- الشركة الأردنية للأدوية ١٩٨٣ - ٢٠٠٢ م. مدير إنتاج، مدير تخطيط، رئيس قسم المواد الصلبة. ٢- شركة الرياض - فارما السعودية ٢٠٠٢ - ٢٠٠٦ م. مدير العمليات.
رافعي غالب حسين صابريني	مدير المبيعات والتسويق	٢٠٠٩-١٢-١٤	١٩٧٣	بكالوريوس صيدلة	١٩٩٧	١- JPM ضمن فريق البحث والتطوير. ٢- وايت إيرست ليدربي - مندوب ترويج في السوق الأردني ١٩٩٨. ٣- جالانكو سميث كلاين ١٩٩٩-٢٠٠٦. أ- مندوب ترويج وأخصائي في عُمان. ب- مدير منتج لأسواق الخليج، الأردن، سوريا، لبنان، العراق، إيران، اليمن. ج- مدير وحدة أعمال مسؤول عن المبيعات والتسويق وتطوير الأعمال في الخليج. ٤- مدير دائرة التسويق وتطوير الأعمال في الشركة الدولية للدواء ٢٠٠٦-٢٠٠٩.

٤ - أسماء كبار مالكي الأسهم وعدد الأسهم المملوكة لكل منهم مقارنة مع السنة السابقة (الذين تزيد نسبة ملكيتهم عن ٥% من عدد الأسهم المصدرة) :-

الرقم	الاسم	عدد الأسهم عام ٢٠٠٨	النسبة	عدد الأسهم عام ٢٠٠٩	النسبة
١	حمزة أحمد يوسف طنطش	٦,٤٧,٨٤٩	٪ ٦١	٦,١٥٨,٢٥	٪ ٦٢,٤
٢	المركز العربي للصناعات الدوائية	١,١٥٥,١٩٣	٪ ١١,٧	١,٢٢٢,٠٠٢	٪ ١٢,٤
٣	خالد عبد الكريم أحمد الدحل	٧٧٦,٩٣٩	٪ ٨	٧٧٦,٩٣٩	٪ ٨
المجموع		٧,٩٧٩,٩٨١	٪ ٨١	٨,١٥٦,٩٦٦	٪ ٨٣

٥ - الوضع التنافسي للشركة :-

أ- شحلت مبيعات الشركة لعام ٢٠٠٩ في سوق القطاع الخاص الدوائي الاردني ما نسبته ١,٦٪ من مجمل مبيعات السوق واحتلت المجموعة المرتبة السادسة بين مجموعات صناعة الادوية المحلية والمرتبة السادسة عشر بين المجموعات المحلية والعالمية .

ومن الجدير بالذكر هنا أن نسبة نمو مبيعات القطاع الخاص كانت الأعلى من بين المجموعات المحلية بنسبة بلغت ٤١ ٪ .

ب- يتم بيع وتسويق منتجات الشركة اضافة الى السوق الاردني من بيع خاص وعطاءات حكومية الى كل من الاسواق الخارجية التالية (السعودية - السودان - اليمن - لبنان - ليبيا - الامارات العربية - قطر - البحرين - عُمان - الكويت - العراق - سوريا- الجزائر) .

ج - تنتج الشركة قائمة من المستحضرات التي تقع ضمن مجموعة علاجية ذات حجم مبيعات واعد وفي مجالات تخصصية منافستها محدودة نسبيا وقد انفردت ببعض هذه المستحضرات في السوق الاردني وتشمل قائمة الالبحاث في الشركة مستحضرات اخرى لها نفس المستقبل الواعد .

٦ - الموردون والعلماء الرئيسيون للشركة :-

- تستورد الشركة معظم المواد الخام اللازمة لها من موردين محليين وخارجيين . ولا يوجد مورد محدد او عميل رئيسي لديها تتعامل معه يشكل ١٠٪ او اكثر من اجمالي مشترياتها او مبيعاتها باستثناء مبيعات سوق السعودية ، وسوق السودان (الشركة المتحدة للأدوية ، شركة الشفاء للأدوية) بحيث تشكل نسبة المبيعات (٣٩٪ ، ١٦٪) على التوالي من اجمالي المبيعات .

٧ - الحماية الحكومية والامتيازات التي تتمتع بها الشركة:-

أ - تمشيا مع متطلبات الجودة الشاملة للصناعات بشكل عام والصناعة الدوائية بشكل خاص فقد حصلت الشركة في عام ١٩٩٩م على شهادة الجودة ISO ٩٠٠١ وشهادة الايزو الخاصة بالبيئة ISO ١٤٠٠١ وتم في عام ٢٠٠٩ م التفتيش الدوري لتأكيد التزامنا بمتطلبات هاتين الشهادتين وكانت الشركة قد حصلت بعد تأسيسها على موافقة مسبقة من هيئة الأغذية والادوية الامريكية على تصاميم مصنعها والانظمة الخاصة بالعمل قبل مباشرة انشاء المصنعين وتجهيزها.

ب - الحماية والاعفاءات:-

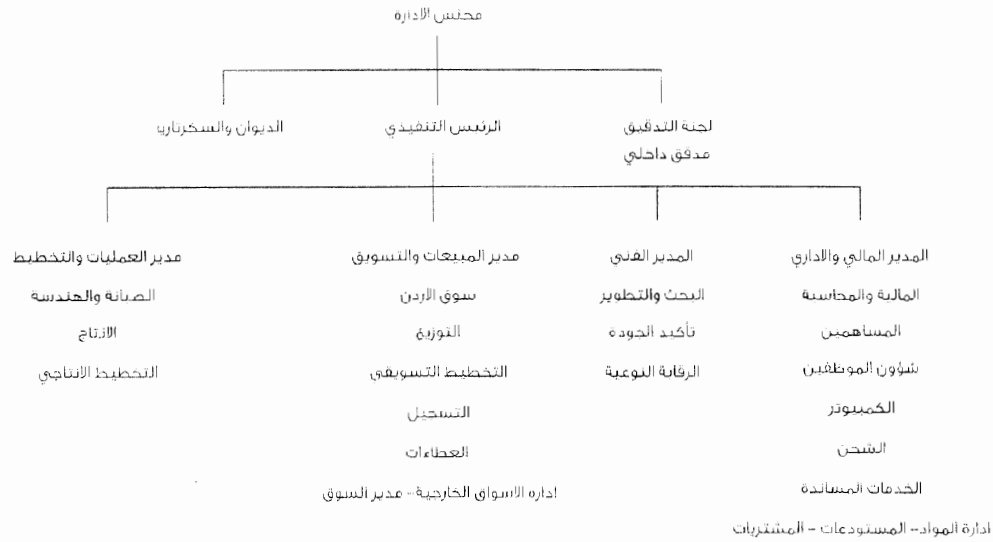
- تتمتع الشركة بالاعفاءات المقررة في قانون تشجيع الاستثمار باعتبارها مشروعا اقتصاديا مصدقا وذلك لمدة خمس سنوات ابتداء من مباشرة الانتاج التجاري في ١/٥/١٩٩٨ م .

- لا يوجد أي براءات اختراع او حقوق امتياز حصلت عليها الشركة.

٨ - لا يوجد أي قرارات صادرة عن الحكومة او المنظمات الدولية او غيرها لها أثر مادي على عمل الشركة او منتجاتها او قدرتها التنافسية.

- تقوم الشركة بتطبيق معايير الجودة الدولية على منتجاتها .

٩ - أ) الهيكل التنظيمي للشركة :-



ب - عدد موظفي الشركة لعام ٢٠٠٩ م وفئات مؤهلاتهم :-

يعمل في الشركة (٢٨٨) موظف وسوف يزداد هذا العدد تدريجيا حسب الحاجة وبما ينسجم مع خطة المبيعات لعام ٢٠١٠ م التي اقراها مجلس الادارة وللشركة هيكل تنظيمي ونظام داخلي ينظم الامور المالية والادارية واسس التعيين.

وقد عملت الشركة على رفع كفاءة الاداء فيها بتطبيق نظام حوسبة متكامل، اضافة الى اعتماد برامج التدريب اللازمة لرفع كفاءة أداء العاملين في الشركة .

فئات مؤهلات الموظفين كما يلي:-

الرقم	المؤهل العلمي	عدد الموظفين
١	ماجستير	٣
٢	بكالوريوس	١٥
٣	دبلوم كلية مجتمع	٦٤
٤	ثانوية عامة فما دون	١١٦
المجموع		٢٨٨

يوجد لدى الشركة سياسة تعيين وتدريب واضحة حيث يتم التعيين بناء على اعلانات في الصحف المحلية او من خلال الطلبات الموجودة لدى الشركة وتقوم لجنة المقابلة بمقابلة المتقدمين واختيار الانسب وتحديد المهام والمسؤوليات له .

ج- برامج التأهيل والتدريب لموظفي الشركة:-

قامت الشركة بتنفيذ عدد من برامج التأهيل والتدريب لموظفي الشركة على النحو التالي:-

الرقم	اسم الدورة	عدد الموظفين
١	دورة ادارة المخازن والمستودعات	١
٢	دورة الاعتمادات المستندية	٢
٣	دورة التكاليف على خطوط الانتاج	١
٤	دورة cGMP Audit And Training	٥
٥	الدورة التدريبية المتقدمة حول GLP	٥
٦	الدورة التدريبية لتقييم المراكز GCP	٢

كما تقوم الشركة بعمل دورات تدريبية داخل الشركة وخارجها بشكل دوري لموظفي المبيعات والتسويق وذلك من أجل رفدهم بكافة المستجدات والتطورات المستقبلية الحاصلة على الصناعات الدوائية على اختلاف انواعها .

١٠ - المخاطر التي تتعرض لها الشركة:-

لا يوجد أي مخاطر تعرضت لها الشركة او من الممكن ان تتعرض لها خلال السنة اللاحقة ولها تأثير مادي عليها .

١١ - انجازات الشركة والاحداث الهامة خلال عام ٢٠٠٩ م :-

- أ- ارتفعت مبيعات الشركة من ١٠,٩٧١,٣٢٥ دينار الى ١١,٩٤٧,٧٦٠ دينار .
- ب- تم افتتاح خطوط التوسعة الجديدة وستباشر اعمالها خلال عام ٢٠١٠ .
- ج - ارتفع عدد الأصناف التي تم تسجيلها والأصناف التي تم تقديم ملفاتها لعملية التسجيل وخاصة في البلدان العربية ومنها (السعودية - تونس - الجزائر) وتسعى الشركة الى زيادة عدد هذه الأصناف المسجلة في هذه الدول .
- د - حصلت الشركة على عقود تصنيع من شركات عالمية لأصناف استراتيجية لها حصة سوقية مميزة .

١٢ - عمليات ذات طبيعة غير متكررة:-

لا توجد عمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال العام و لا تدخل ضمن النشاط الرئيسي للشركة ولها تأثير مادي على الشركة .

١٣ - السلسلة الزمنية للأرباح (والخسائر) المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين
واسعار الاغلاق لمدة ٥ سنوات.

الرقم	البيان	٢٠٠٥	٢٠٠٦	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٩
١	الأرباح أو (الخسائر)	(٢٦٨,٥٣٩)	٩٢٧,٤٧٥	٢٥٤,٣٨٠	(١٥١,٢٩٠)	٥٩٧,٦٢٥
٢	صافي حقوق المساهمين	١١,٦٨٠,٥٢٧	١٢,٦٠٨,٤٨٢	١٢,٨٦٢,٨٦٢	١٢,٦١٨,٠٩٣	١٢,٨١٥,٧١٨
٣	أسعار الاغلاق	٢,٣٠٠	٣,٢٠٠	٣,٣٠٠	١,٨٧٠	٢,٨٦٠

- لم يتم توزيع أية اسهم مجانية خلال الخمس سنوات الماضية. وتم في عام ٢٠٠٨م توزيع مبلغ (٤٩٣٤٧٩,١٥٠) دينار وذلك كأرباح نقدية على جميع المساهمين بنسبة ٥٪ من رأس مال الشركة المكتتب به .

١٤ - تحليل المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها خلال السنة المالية :-

الرقم	النسبة المالية	٢٠٠٩	٢٠٠٨
١	نسبة هامش الربح	٪ ٦٠	٪ ٥١
٢	نسبة صافي الربح	٪ ٥٤	٪ ١٤
٣	العائد على رأس المال	٪ ٦٥	٪ ١٥
٤	العائد على حقوق المساهمين	٪ ٥	٪ ١٢
٥	نسبة التداول	١,٢ مرة	١,١ مرة
٦	العائد على رأس المال المستخدم	٪ ٨,٩	٪ ٢
٧	العائد على الأصول	٪ ٢,٥	٪ ٠,٦

١٥ - الخطة المستقبلية لعام ٢٠٠٩ م :-

- ١ - العمل على زيادة الاصناف الجديدة للشركة وتسويقها في الاردن والاسواق الخارجية التي تعود بمردود مالي جيد.
- ٢ - العمل على متابعة موضوع دخول الاسواق الاوروبية والتي ستزيد من قدرة الشركة التنافسية وصولا الى العالمية ان شاء الله.
- ٣ - اعتماد احدث الاجهزة والتقنيات بما يتناسب مع تطلعات الشركة المستقبلية.
- ٤ - استكمال دراسات التكافؤ الحيوي وذلك حسب متطلبات تسجيل الاسواق الخارجية.
- ٥ - الارتقاء بمستوى الموظفين وتطويرهم من خلال ايفادهم بدورات تدريبية بشكل مدروس لمواكبة مستجدات الصناعة الدوائية العالمية.
- ٦ - محاولة فتح اسواق جديدة في اقطار عربية وزيادة عدد المستحضرات المسجلة فيها وتكثيف عمليات التسويق.

٧ - تعميق دورنا كشركة اقليمية لا محلية.

٨ - الحصول على عقود تصنيع تعاقدية تساهم في استغلال الطاقة الانتاجية الكاملة للمصنع.

٩ - صناعة ادوية جديدة ذات جودة ونوعية عالية.

١٠ - التحلي بروح الفريق الواحد وتعميق اسس الانتماء للشركة والحرص على انجاز العمل بأمانة وعلى اكمل وجه.

١١ - تطوير هيكلة الشركة من النواحي المالية والادارية لتواكب وتتكيف مع المتغيرات والتحديات المستقبلية.

١٢ - وضع الشخص المناسب في المكان المناسب. والاهتمام بالانسان المبدع وتطويره.

١٣ - صحة وسلامة المستهلك في الدرجة الاولى.

١٤ - متابعة عمليات الاتصال مع الشركات العالمية للحصول على حقوق امتياز لتصنيع مستحضرات جديدة ومميزة حاضنة لحقوق الملكية الفكرية وذلك بما يتناسب مع قوانين منظمة التجارة العالمية.

١٦ - مدققو حسابات الشركة لعام ٢٠٠٩ م :-

ان مدققو حسابات الشركة لعام ٢٠٠٩ م هم السادة/ المهنيون العرب مستشارون ومحاسبون قانونيون وقد كانت اتعايبهم السنوية لعام ٢٠٠٩ م (٧٥٠٠ دينار) .

١٧- أ - الأسهم المملوكة من قبل أعضاء مجلس الادارة:-

الرقم	الاسم	الرصيد في ٢٠٠٩	النسبة	الرصيد في ٢٠٠٨	النسبة
١	الشركة العربية للتجهيزات الغذائية	١٨,٨٩٨	% ٠,٢	١٨,٨٩٨	% ٠,٢
٢	شركة الثقة للسياحة والسفر	١٧,٥٠	% ٠,١٧	٣٧,٣١٢	% ٠,٣٧
٣	شركة المركز العربي للصناعات الدوائية	١,٢٢٢,٠٠٢	% ١٢,٣٨	١,١٥٥,١٩٣	% ١١,١٧
٤	شركة الاستثمار المثالي للتجارة	١,٠٠٠	% ٠,١	١٣٧,٥٧٩	% ١,٤
٥	شركة استثمار للخدمات المالية	١٨٨,٤٧٤	% ١,٩	١,٠٠٠	% ٠,١
٦	شركة طنطش للسياحة والسفر	١,٠٠٠	% ٠,٢	---	---
٧	شركة مجموعة طنطش للاستثمار	٣,٥٩٧	% ٠,٣١	١٣,٤٩٣	% ١,٣
المجموع		١,٤٩٧,٠٢١	% ١٥,١٦	١,٤٨٩,٤٧٥	% ١٥,٧

لا يوجد لأعضاء مجلس الإدارة أي مساهمات في شركات مسيطر عليها من قبل الشركة.
- عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل ممثلي أعضاء مجلس الإدارة :-

الرقم	اسم ممثل العضو الاعتباري	الرصيد في ٢٠٠٩	الرصيد في ٢٠٠٨
١	السيد / مازن حمزة طنطش	١٣٩٤٧٤	١٣٩٤٧٤
٢	السيد / سامر سامي حسن جوده	-	-
٣	السيد / عطا داود الناظر	-	-
٤	الدكتور / خليل صالح عزوفه	-	-
٥	عبد الفتاح مسعود محي الدين السمهوري	-	-
٦	يوسف وليد صبحي الحاج حسن	-	-
٧	السيد / هشام معن هشام طبيان	-	-

- لا يوجد لممثلي أعضاء مجلس الإدارة أي مساهمات في شركات مسيطر عليها من قبل الشركة .

ب- الأسهم المملوكة من قبل أشخاص الإدارة العليا ذوو السلطة التنفيذية :-

- لا يوجد أية أسهم مملوكة من قبل أشخاص الإدارة العليا وذويهم.

- لا يوجد لأشخاص الإدارة العليا ذوو السلطة التنفيذية أي مساهمات في شركات مسيطر عليها من قبل الشركة .

ج - عدد الأوراق المالية المملوكة لأقارب أعضاء مجلس الإدارة وأقارب اشخاص الإدارة العليا :-

- لا يوجد أية أسهم مملوكة لأي من أقارب أعضاء مجلس الإدارة وأقارب اشخاص الإدارة العليا لم يتم الإفصاح عنها.

- لا يوجد لأقارب أعضاء مجلس الإدارة وأقارب اشخاص الإدارة العليا أي مساهمات في شركات مسيطر عليها من قبل الشركة .

١٨ - المزايا والمكافآت

أ - المزايا والمكافآت التي يتمتع بها رئيس واعضاء مجلس الادارة لعام ٢٠٠٩ م:-

الرقم	الاسم	المنصب	الرواتب	بدلات تنقلات	مكافآت	نفقات سفر	اجمالي المزايا
١	السيد / مارن خمره احمد طنطيش	رئيس مجلس الادارة التنفيذي	١١٤,٤٠٠	٣,٠٠٠	٥,٠٠٠	٣٧٣	١٦١٣
٢	السيد / عطا داوود الناظر	عضو مجلس الادارة	-	٣,٠٠٠	٥,٠٠٠	-	٨,٠٠٠
٣	السيد / عبدالفتاح مسعود السهموري	عضو مجلس الادارة	-	٢,٠٠٠	٢,٠٠٠	-	٤,٠٠٠
٤	د. خليل صالح عازق عزوقه	عضو مجلس الادارة	-	٣,٠٠٠	٥,٠٠٠	-	٨,٠٠٠
٥	السيد / يوسف وليد صحي الحاج حسن	عضو مجلس الادارة	-	٣,٠٠٠	٥,٠٠٠	-	٨,٠٠٠
٦	السيد / هشام معن هشام طيبان	عضو مجلس الادارة	-	٢,٠٠٠	٢,٠٠٠	-	٤,٠٠٠
٧	السيد / سامر سامي حسن جوده تم انتخابه بتاريخ ٢٠١٠/٢/٢٥	نائب رئيس مجلس ادارة	-	-	-	-	-
							المجموع
							١٥٨١٣
							٣٧٣
							٢٤٠٠
							١٦٠٠٠
							١١٤,٤٠٠

ب - المزايا والمكافآت التي حصل عليها أشخاص الادارة العليا التنفيذية لعام ٢٠٠٩ .

الرقم	الاسم	المنصب	الرواتب	بدلات تنقلات	مكافآت	نفقات سفر	اجمالي المزايا
١	السيد / محمود ابراهيم زاهر حسين	مدير الدائرة المالية والادارية	٣٩,٠٠٠	٣,٨٥٠	-	-	٤٢,٨٥٠
٢	السيد / اكرم يوسف ابراهيم شريم	مدير العمليات والتخطيط	٥٣,٦٢٥	-	-	-	٥٣,٦٢٥
٣	السيد / زامي غالب حسن صباريني باشر عمله بتاريخ ٢٠٠٩/١٢/١٤	مدير المبيعات والتسويق	٣,٢٦	-	-	-	٣,٢٦
٤	السيد / محمود احمد محمود ذويب قدم استقالته بتاريخ ٢٠٠٩/٨/١٧	مدير دائرة التسويق	٥,٨٥٠	٢,٠٠٠	-	-	٧,٨٥٠
							المجموع
							١٠٤,٣٣١
							٥٨٥٠
							-
							-
							١٦,١٨١

١٩ - التبرعات والمنح التي دفعتها الشركة خلال السنة المالية:-

الرقم	اسم الجهة المتبرع لها	المبلغ
١	تبرعات الى شعب غزة وجمعيات وهيئات خيرية مختلفة (قيمة أدوية وتبرعات عينية)	٥٩٩٣٩
٢	تبرعات لجمعيات وهيئات خيرية مختلفة (نقداً)	١٦٨٠
المجموع		٦١٦٩

٢٠ - العقود والمشاريع والارتباطات التي عقدتها الشركة المصدرة مع الشركات التابعة او الشقيقة او الحليفة او رئيس مجلس الادارة او اعضاء المجلس او المدير العام او أي موظف في الشركة او اقاربهم:-

اسم الجهة	طبيعة العلاقة	حجم التعامل	طبيعة التعامل	الرصيد القائم
			مدينة	دائن
المركز العربي للصناعات الدوائية والكيميائية	شركة شقيقة	٣٩٩,٢٢٥	مصاريف مشتركة وتعاملات تجارية	١,٣٤٣,٣٧
المركز العربي للصناعات الدوائية والكيميائية	شركة شقيقة	٢,١٧٩	تعاملات تجارية	٨١,٦٧١
شركة الشرق الأوسط للصناعات الدوائية / الجزائر	شركة تابعة	١١٤,٢٧٦	تمويلي	١١٤,٢٧٦
شركة استثمار للخدمات المالية	شركة شقيقة	٤,٧٥٤,٨١١	وساطة مالية	١٥,٧٧١
				٢١١,٧١٨
				١,٣٤٣,٣٧

٢١ - أ) مساهمة الشركة في حماية البيئة:-

يوجد لدى الشركة محطة تنقية تقوم بالعمل على تنقية مخلفات الشركة من المياه العادمة والذي يساعد بدوره على حماية البيئة بالإضافة الى حصول الشركة على شهادة ISO١٤٠٠١ والمتعلقة بحماية البيئة.

قامت الشركة خلال العام ٢٠٠٥ م بتوقيع اتفاقية مع جمعية البيئة الاردنية لمشروع إعادة التدوير .

ب) مساهمة الشركة في خدمة المجتمع المحلي :-

قامت الشركة على تجهيز موائد الرحمن في احدى المناطق الفقيرة على مدى شهر رمضان المبارك بحيث قامت بتوزيع (١٤٥) وجبة يومية وبكلفة اجمالية (١١٣٥٤) دينار .

البيانات المالية كما في ٣١ كانون الاول ٢٠٠٩
تقرير مدققي الحسابات المستقلين

المدققون
السادة: المهنيون العرب

تقرير مدققي الحسابات المستقلين

السادة مساهمي

شركة الشرق الأوسط للصناعات الدوائية والكيمائية والمستلزمات الطبية المساهمة العامة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

مقدمة

لقد دققنا البيانات المالية المرفقة لشركة الشرق الأوسط للصناعات الدوائية والكيمائية والمستلزمات الطبية المساهمة العامة والتي تتكون من بيان المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ وكلاً من بيان الدخل الشامل وبيان التغيرات في حقوق الملكية وبيان التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وملخصاً لأهم السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد هذه البيانات المالية والإيضاحات المرفقة بها.

مسؤولية إدارة الشركة عن البيانات المالية

إن إعداد وعرض البيانات المالية المرفقة بصورة عادلة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية هي من مسؤولية مجلس إدارة الشركة، وتشمل هذه المسؤولية تصميم وتطبيق نظام رقابة داخلي يهدف إلى إعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة وخالية من أية أخطاء جوهرية سواء كانت نتيجة خطأ أو غش، كما تشمل مسؤولية مجلس الإدارة اختيار وتطبيق السياسات المحاسبية الملائمة والتقديرات المحاسبية المعقولة اللازمة لإعداد البيانات المالية.

مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأينا حول البيانات المالية إستناداً إلى إجراءات التدقيق التي قمنا بها، لقد تم قيامنا بهذه الإجراءات وفقاً لمعايير التدقيق الدولية والتي تتطلب الإلتزام بقواعد السلوك المهني والتخطيط لعملية التدقيق بهدف الحصول على درجة معقولة من القناعة بأن البيانات المالية لا تتضمن أية أخطاء جوهرية، كما تشمل إجراءات التدقيق الحصول على بيانات حول المبالغ والإيضاحات الواردة في البيانات المالية، تستند إجراءات التدقيق المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات وتقييمه لمخاطر وجود أخطاء جوهرية في البيانات المالية سواءاً كانت نتيجة خطأ أو غش، إن تقييم المدقق لهذه المخاطر يتضمن دراسة إجراءات الرقابة الداخلية المتعلقة بإعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة، وهو يهدف إلى اختيار إجراءات التدقيق المناسبة ولا يهدف إلى إبداء رأي حول فاعلية نظام الرقابة الداخلية في الشركة، تتضمن إجراءات التدقيق أيضاً تقييم مدى ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة ومدى معقولية التقديرات الهامة التي إستندت إليها الإدارة في إعداد البيانات المالية وتقييمها عاماً لطريقة عرضها، وفي اعتقادنا أن بيانات التدقيق التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لإبداء رأينا حول البيانات المالية.

الرأي

في رأينا، أن البيانات المالية المرفقة تظهر بعدالة من كافة النواحي الجوهرية المركز المالي لشركة الشرق الأوسط للصناعات الدوائية والكيمائية والمستلزمات الطبية المساهمة العامة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ وأدائها المالي

وتدققاتها النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وفقا لمعايير التقارير المالية الدولية.

تقرير حول المتطلبات القانونية

تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية وإن البيانات المالية المرفقة والبيانات المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة معها، ونوصي الهيئة العامة بالمصادقة عليها.

أحمد ديدوب (إجازة ٨٣٢)

عمان في ٢٥ شباط ٢٠١٠

المهنيون العرب

(أعضاء في جرانت ثورنتون)

بيان المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩
(بالدينار الأردني)

الموجودات	٢٠٠٩	٢٠٠٨	إيضاح
موجودات متداولة			
النقد وما في حكمه	٣٨,٣٦٩	١٦٣,٣١٢	٣
شيكات برسم التحصيل	٧٤٦,٧٧٥	٤١١,٥٢٤	
موجودات مالية للمتاجرة	٤٤٣,٢٩٤	٥٠٤,٤٧٥	
ذمم مدينة، بالصافي	٥,٣٧٧,٥٠٦	٥,٥١٩,٩٦٨	٤
ذمم جهات ذات علاقة مدينة	٢١١,٧١٨	٢٥٠,٠٤٠	١٧
بضاعة، بالصافي	٥,٤٢٤,١٧	٤,٩٥٤,٣٥٠	٥
أرصدة مدينة أخرى	٤٧,١٤٤	٥٨٧,٩١٥	٦
مجموع الموجودات المتداولة	١٢,٧١,٨٤٣	١٢,٣٩١,٥٨٤	
موجودات غير متداولة			
الممتلكات والمعدات والآلات، بالصافي	١٢,١٥,٣٢٠	١٠,٦٥,٦٢٣	٧
مشاريع تحت التنفيذ	-	٢,٣١,١٨٤	
موجودات غير ملموسة، بالصافي	٨١,٥٧٢	٧٩٤,٤٣	٨
مجموع الموجودات غير المتداولة	١٢,٩٢٥,٨٩٢	١٢,٩٩٠,٨٥٠	
مجموع الموجودات	٢٥,٦٤٧,٧٣٥	٢٥,٣٨٢,٤٣٤	
المطلوبات وحقوق الملكية			
مطلوبات متداولة			
تسهيلات إئتمانية قصيرة الأجل	٧,٩٠٨,٨٥٣	٧,٧٦٤,٢٧	٩
ذمم دائنة	٧٣٢,٣٤٦	٨٦٤,٢٧٣	
ذمم جهات ذات علاقة دائنة	١,٢٤٣,٣٧٧	١,٦٩,٦٩٣	١٧
أوراق دفع	٣٧٣,٢٩٨	٤٥٦,٢٧	
ذمم وأمانات مساهمين	٩٢٤,٣٨	٩٨٥,١٩١	
أرصدة دائنة أخرى	٥٥٦,٢١٧	٥١٦,٤٢٩	١٠
مجموع المطلوبات المتداولة	١١,٨٣٨,٥٠٩	١١,٦٥٢,١٢١	
مطلوبات غير متداولة			
تسهيلات إئتمانية طويلة الأجل	٩٧٣,٩٥٨	١,٥٠٨,٢١٥	٩
مجموع المطلوبات	١٢,٨١٢,٤٧	١٣,١٦٤,٣٣٦	
حقوق الملكية			
رأس المال المصرح به (١٥,١) مليون دينار / سهم	٩,٨٦٩,٥٨٣	٩,٨٦٩,٥٨٣	
رأس المال	٢,٠٥٣,٦٢٨	٢,٠٥٣,٦٢٨	
علاوة إصدار	٢١٧,١٣٦	١٥٢,٩٤٧	
احتياطي إجباري	٦٧٥,٣٧٥	١٤١,٩٣٥	
أرباح مرحلة	١٢,٨١٥,٧١٨	١٢,٨١٥,٩٣	
مجموع حقوق الملكية	٢٥,٦٤٧,٧٣٥	٢٥,٣٨٢,٤٣٤	

«إن الإيضاحات المرفقة بالبيانات المالية من رقم (١) إلى رقم (٢٢) تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها»

بيان الدخل الشامل للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(بالدينار الأردني)

٢٠٠٨	٢٠٠٩	إيضاح	
١٠,٩٧١,٣٢٥	١١,٩٤٧,٧٦٠	١٨	صافي المبيعات
(٥,٣٩٥,٨٧٥)	(٤,٧٩٥,٨٠٢)		تكلفة المبيعات
٥,٥٧٥,٤٥٠	٧,١٥١,٩٥٨		محمل الربح
(٣,٩٤٨,٨٦٧)	(٤,٧٦٤,٦٦٢)	١٢	مصاريف بيع وتوزيع
(٧٨٢,٤١٩)	(٧٩٩,٢٢٥)	١٣	مصاريف إدارية وعمومية
-	(٦٦,١٩١)		مخصص مكافآت موظفين
(٢٢٩,٣٦٦)	(١٠٣,٣١٤)		فروقات تقييم موجودات مالية للمتاجرة
(٢١٧,١٢٧)	(٦,٥٣٠)		خسائر بيع موجودات مالية للمتاجرة
(٤٧٣,٦٦٢)	(٦٢٥,٤١٧)		مصاريف تمويل
-	(٣١,٤٠٠)		مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
-	(٢٢,٦٩٦)		مخصص بضاعة منتهية الصلاحية
(٧٥,٩٠٥)	(٩٤,٧٤٠)	١٤	صافي إيرادات ومصاريف أخرى
-	(٤٤,٢٢٤)	١٥	رسوم ومصاريف أخرى
(١٥١,٢٩٠)	٥٩٧,٦٢٥		ربح (خسارة) السنة
(٠,١٥)	٠,٠٦	١٦	الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح (خسارة) السنة

«إن الإيضاحات المرفقة بالبيانات المالية من رقم (١) إلى رقم (٢٢) تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها»

بيان التغيرات في حقوق الملكية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(بالدينار الأردني)

المجموع	أرباح مرحلة *	إحتياطي إحصائي	علاوة إصدار	رأس المال المدفوع	
١٢,٢١٨,٠٩٣	١٤١,٩٣٥	١٥٢,٩٤٧	٢,٠٥٣,٦٢٨	٩,٨٦٩,٥٨٣	الرصيد كما في ٢٠٠٩/١/١
٥٩٧,٦٢٥	٥٩٧,٦٢٥	-	-	-	ربح السنة
-	(٦٤,١٨٥)	٦٤,١٨٥	-	-	إحتياطيات
١٢,٨١٥,٧١٨	٦٧٥,٣٧٥	٢١٧,١٣٢	٢,٠٥٣,٦٢٨	٩,٨٦٩,٥٨٣	الرصيد كما في ٢٠٠٩/١٢/٣١
١٢,٨١٢,٨٦٢	٧٨٦,٧٠٤	١٥٢,٩٤٧	٢,٠٥٣,٦٢٨	٩,٨٦٩,٥٨٣	الرصيد كما في ٢٠٠٨/١/١
(٤٩٣,٤٧٩)	(٤٩٣,٤٧٩)	-	-	-	أرباح موزعة
(١٥١,٢٩٠)	(١٥١,٢٩٠)	-	-	-	خسارة السنة
١٢,٢١٨,٠٩٣	١٤١,٩٣٥	١٥٢,٩٤٧	٢,٠٥٣,٦٢٨	٩,٨٦٩,٥٨٣	الرصيد كما في ٢٠٠٨/١٢/٣١

* لا تتضمن الأرباح المرحلة للشركة كما في نهاية عام ٢٠٠٩ أية أرباح تقييم غير متحققة تخص محفظة الأوراق المالية للمتاجرة.

«إن الإيضاحات المرفقة بالبيانات المالية من رقم (١) إلى رقم (٢٢) تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها»

بيان التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(بالدينار الأردني)

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
		التدفقات النقدية من عمليات التشغيل
(١٥١,٢٩٠)	٥٩٧,٦٢٥	ربح (خسارة) السنة
٦٣٧,١٧٣	٧٤٢,٤٧٧	استهلاكات وإطفاءات
٢٢٩,٣٦٠	١٠٠,٣١٤	فروقات تقييم موجودات مالية للمتاجرة
-	٢٢,٦٩٦	مخصص بضاعة منتهية الصلاحية
-	٣١,٤٠٠	مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
-	٦٦,٩١١	مخصص مكافأة موظفين
		التغير في رأس المال العامل
(١,٣٤٣,٨٦٥)	١٢١,٤٢٠	ذمم مدينة
١١,٥٣١	٣١١,٩٣٦	ذمم جهات ذات علاقة
٣١٢,٨٦٣	(٣٣٥,٢٥١)	شيكات برسم التحصيل
(٥٩٤,٨٤٠)	(٣٩,١٣٣)	موجودات مالية للمتاجرة
٦٨٨,٣٨٥	(٤٩٢,٣٦٣)	بضاعة
٥٥١,١٠٣	١١٧,٧٧١	أرصدة مدينة أخرى
٣٥١,٤٤١	(١٣١,٩٢٧)	ذمم دائنة
٤٣,٩٥٧	(٦٦,٤٠٣)	أرصدة دائنة أخرى
٣٣٩,٥٧٤	١,٠٨٦,٣٧٥	صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل
		التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
(١,٨٣٣,٨٢٣)	(٦٠,٣١٧)	الممتلكات والمعدات والآلات
(١٥٢,٦٥٤)	(٧٤,٣٤٩)	موجودات غير ملموسة
(١,٩٨٦,٤٧٧)	(٦٧٧,٥١٩)	صافي التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار
		التدفقات النقدية من عمليات التمويل
٢,٣٩,٧٧٧	(٣٨٩,٦٧٤)	تسهيلات إئتمانية
(٤٤٨,٨٨٧)	(٨٢,٩٧٢)	أوراق دفع
٤٣٧,١٠٦	(٦١,١٥٣)	ذمم وأمانات مساهمين
(٤٩٣,٤٧٩)	-	توزيعات أرباح
١,٨٠٤,٤٢٧	(٥٣٣,٧٩٩)	صافي التدفقات النقدية من عمليات التمويل
١٥٧,٥٢٤	(١٢٤,٩٤٣)	التغير في النقد وما في حكمه
٥٩,٧٨٨	١٦٣,٣١٢	النقد وما في حكمه في بداية السنة
١٦٣,٣١٢	٣٨,٣٦٩	النقد وما في حكمه في نهاية السنة

«إن الأيضاحات المرفقة بالبيانات المالية من رقم (١) إلى رقم (٢٢) تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية وتقرأ معها»

إيضاحات حول البيانات المالية كما في

٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

(بالدينار الأردني)

١. عام

تأسست شركة الشرق الأوسط للصناعات الدوائية والكيمائية والمستلزمات الطبية بمقتضى قانون الشركات كشركة مساهمة عامة محدودة وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة تحت الرقم (٢٣١) بتاريخ ١٠/٧/١٩٩٣، وقد حصلت الشركة على حق الشروع بالعمل بتاريخ ٢٥/١٠/١٩٩٣. إن مركز تسجيل الشركة هو في المملكة الأردنية الهاشمية، ومن أهم غاياتها صناعة الأدوية البشرية والمستلزمات والمحاليل الطبية والمواد الكيمائية الداخلة في الصناعات الصيدلانية وإنشاء وإقامة مركز للبحوث الدوائية والعلاجية.

تم إقرار البيانات المالية المرفقة من قبل مجلس إدارة الشركة في جلسته المنعقدة بتاريخ ٢٥ شباط ٢٠١٠ وتتطلب هذه البيانات موافقة الهيئة العامة للمساهمين.

٢. السياسات المحاسبية الهامة

أسس إعداد البيانات المالية

تم إعداد البيانات المالية للشركة وفقاً للمعايير الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية.

تم إعداد البيانات المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية للمتاجرة التي تظهر بالقيمة العادلة.

إن الدينار الأردني هو عملة اظهار البيانات المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.

تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة :

إن السياسات المحاسبية المتبعة للفترة الحالية متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في السنة السابقة، علماً بأن الشركة قامت خلال العام بتطبيق المعايير الجديدة والمعدلة وتفسيراتها الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية (IASB) التابعة لمجلس معايير المحاسبة الدولية التي أصبحت سارية المفعول اعتباراً من الأول من كانون الثاني ٢٠٠٩ على النحو التالي:

رقم المعيار	موضوع المعيار	موضوع التعديل
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧)	الأدوات المالية - الإفصاح	إفصاحات مكثفة على القيمة العادلة وفخاطر السيولة
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٨)	القطاعات التشغيلية	إستبدال معيار المحاسبة الدولي رقم (١٤)
معيار المحاسبة الدولي رقم (١)	عرض البيانات المالية	فصل التعجيلات في حقوق ملكية الاسهم عن التعجيلات الأخرى في حقوق الملكية وإضافة بيان الدخل الشامل
معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٣)	مصاريف الإقتراض	إلغاء خيار إثبات تكاليف التمويل للأصول المؤهلة كمصاريف فترة في بيان الدخل

إن تطبيق المعايير الجديدة والمعدلة وتفسيراتها لم ينتج عنه تأثير جوهري على المبالغ المالية للفتترات المحاسبية الحالية والسابقة.

كما أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولية عدداً من التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية وعلى المعايير المحاسبية الدولية، وسيتم تطبيق هذه التعديلات بعد تاريخ ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩، وتتوقع إدارة الشركة أن تطبيق هذه التعديلات في المستقبل لن يكون له أي تأثير جوهري على البيانات المالية للشركة.

وفيما يلي ملخص لأهم المعايير التي تم إدخال تعديلات عليها وتواريخ تطبيق تلك التعديلات:

رقم المعيار	موضوع المعيار	تاريخ التطبيق
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٣)	إدماج الأعمال	السنوات المالية التي تبدأ في تموز ٢٠٠٩
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩)	الأدوات المالية	السنوات المالية التي تبدأ في كانون الثاني ٢٠١٣
معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٤)	الإفصاح عن الجهات ذات العلاقة	السنوات المالية التي تبدأ في كانون الثاني ٢٠١١
معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٢)	الأدوات المالية - العرض	السنوات المالية التي تبدأ في شباط ٢٠١٠
معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩)	الأدوات المالية - الاعتراف والقياس	السنوات المالية التي تبدأ في تموز ٢٠٠٩

استخدام التقديرات

إن اعداد البيانات المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من ادارة الشركة القيام ببعض التقديرات والإجتهادات التي تؤثر على البيانات المالية والإيضاحات المرفقة بها، إن تلك التقديرات تستند على فرضيات تخضع لدرجات متفاوتة من الدقة والتيقن، وعليه فإن النتائج الفعلية في المستقبل قد تختلف عن تقديرات الادارة نتيجة التغير في أوضاع وظروف الفرضيات التي استندت عليها تلك التقديرات.

وفيما يلي أهم التقديرات التي تم استخدامها في اعداد البيانات المالية:

تقوم الادارة باعادة تقدير اعمار الانتاجية للاصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والاطفاءات السنوية اعتمادا على الحالة العامة لتلك الاصول وتقديرات اعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدني (إن وجدت) في بيان الدخل الشامل.

تقوم الادارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالكلفة لتقدير أي تدني في قيمتها ويتم اخذ هذا التدني في بيان الدخل الشامل للسنة.

تقوم إدارة الشركة بتقدير قيمة مخصص الديون المشكوك في تحصيلها بعد الأخذ بالإعتبار قابلية تلك الذمم للتحصيل.

تقوم إدارة الشركة بتقدير قيمة مخصص البضاعة بطيئة الحركة بحيث يكون هذا التقدير بناءً على أعمار البضاعة في المخازن.

النقد وما في حكمه

يمثل النقد وما في حكمه النقد في الصندوق ولدى البنوك والاستثمارات القابلة للتسييل إلى مبالغ محددة وباستحقاقات لا تتجاوز الثلاثة أشهر بحيث لا تتضمن مخاطر التغير في القيمة.

الذمم المدينة

تظهر الذمم المدينة بالتكلفة بعد تنزيل مخصص الذمم المشكوك في تحصيلها، ويتم شطب الذمم في حال عدم إمكانية تحصيلها خصما من المخصص المأخوذ لها ويضاف المحصل من الذمم التي تم شطبها إلى الإيرادات.

الموجودات المالية للمتاجرة

يتم إثبات تلك الموجودات عند الشراء بالقيمة العادلة، ويعاد تقييمها في تاريخ البيانات المالية بالقيمة العادلة. يتم إثبات التغيرات في القيمة العادلة في بيان الدخل الشامل بما في ذلك التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل الموجودات المالية بالعملات الأجنبية.

تاريخ الاعتراف بالموجودات المالية

يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المتاجرة (تاريخ التزام الشركة ببيع أو شراء الموجودات المالية).

القيمة العادلة

تمثل أسعار الإغلاق في أسواق نشطة القيمة العادلة للموجودات المالية، في حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط على بعض الموجودات المالية فإنه يتم تقدير قيمتها العادلة من خلال مقارنتها بالقيمة العادلة لأداة مالية مشابهة أو من خلال احتساب القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتعلقة بها، في حال تعذر قياس القيمة العادلة للموجودات المالية بشكل يعتمد عليه فإنه يتم إظهارها بالتكلفة بعد تنزيل أي تدني في قيمتها.

التدني في قيمة الموجودات المالية

تقوم الشركة بمراجعة قيمة الموجودات المالية المثبتة في سجلات الشركة في تاريخ البيانات المالية لتحديد فيما إذا كانت هنالك مؤشرات تدل على وجود تدني في قيمتها، في حالة وجود مثل هذه المؤشرات فإنه يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد للموجودات من أجل تحديد خسارة التدني، في حال انخفاض القيمة القابلة للاسترداد عن صافي القيمة الدفترية المثبتة في سجلات الشركة، يتم إثبات قيمة الإنخفاض في بيان الدخل الشامل.

المخزون والمواد الأولية

يتم تسعير البضاعة الجاهزة المصنعة بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل، وتتضمن الكلفة مصاريف التصنيع المباشرة مع تحميل جزء من مصاريف التصنيع غير المباشرة باستخدام طريقة الوارد أولاً صادر أولاً.

يتم تسعير المنتجات تحت التصنيع بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل، وتتضمن الكلفة مصاريف التصنيع المباشرة مع تحميل جزء من مصاريف التصنيع غير المباشرة حسب مرحلة التصنيع باستخدام طريقة الوارد أولاً صادر أولاً حسب كل مرحلة من مراحل الإنتاج.

يتم تسعير المواد الخام بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل، ويتم تحديد الكلفة باستخدام طريقة الوارد أولاً صادر أولاً.

الممتلكات والمعدات والآلات

تظهر الممتلكات والمعدات والآلات بالتكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم، ويتم استهلاكها (باستثناء الأراضي) عندما تكون جاهزة للإستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها باستخدام النسب السنوية التالية:

مباني	%
آلات المصنع	4-1%
آلات مصنع سحب	5%
وسائط نقل	10-2%
أخرى	4-15%

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده لأي من الممتلكات والمعدات والآلات عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدني في بيان الدخل الشامل.

يتم مراجعة العمر الإنتاجي المتوقع للممتلكات والمعدات والآلات في نهاية كل عام، وفي حال إختلاف العمر الإنتاجي المتوقع عما تم تقديره سابقاً، يتم إستهلاك القيمة الدفترية المتبقية على العمر الإنتاجي المتبقي بعد إعادة التقدير اعتباراً من السنة التي تم فيها إعادة التقدير.

المشاريع تحت التنفيذ

تظهر المشاريع تحت التنفيذ بالكلفة والتي تتضمن كلفة الإنشاءات والمصاريف المباشرة، لا يتم استهلاك المشاريع تحت التنفيذ إلا حين يتم الإنتهاء منها وتصبح جاهزة للاستخدام.

الموجودات غير الملموسة

يتم إثبات الموجودات غير الملموسة بالتكلفة

يتم إطفاء الموجودات غير الملموسة التي تكون فترة الإستفادة منها محددة على مدى فترة الإستفادة ويتم قيد الإطفاء في بيان الدخل، أما الموجودات غير الملموسة التي تكون فترة الإستفادة منها غير محدد فلا يتم إطفائها بل يتم إجراء اختبار تدني لقيمتها في تاريخ البيانات المالية ويتم تسجيل قيمة التدني في بيان الدخل، يتم إطفاء الموجودات غير الملموسة على مدى عمرها الإنتاجي المقدر وبمعدل ٢٠٪ سنوياً.

لا يتم رسملة الموجودات غير الملموسة التي يتم توليدها داخليا (باستثناء تكاليف التطوير المرسملة) ويتم تسجيلها في بيان الدخل الشامل في نفس الفترة.

مصاريف البحث

يتم تسجيل مصاريف البحث كمصروف حين تحققها.

مصاريف التطوير

يتم رسملة مصاريف التطوير عندما تكون تكاليف تطوير المنتج محددة وقابلة للقياس بصورة موثوقة وأن هناك جدوى اقتصادية من بيعه أو استخدامه وتتوفر لدى الشركة المصادر الفنية والمالية اللازمة لاستكمال عملية التطوير، يتم مراجعة القيمة الإستردادية لمصاريف التطوير بشكل دوري وفي حال وجود أي مؤشر على انخفاض قيمتها يتم تسجيل الانخفاض في بيان الدخل الشامل.

الذمم الدائنة والمبالغ المستحقة الدفع

يتم إثبات الذمم الدائنة والمبالغ مستحقة الدفع عند استلام البضائع والخدمات من قبل الشركة سواء تمت المطالبة بها من قبل المورد أو لم تتم.

المخصصات

يتم إثبات المخصصات عندما يترتب على الشركة التزامات نتيجة لأحداث سابقة وأنه من المحتمل قيام الشركة بدفع مبالغ نقدية لتسديد هذه الالتزامات، يتم مراجعة المخصصات بتاريخ البيانات المالية وتعديل قيمتها بناءً على آخر معلومات متوفرة لدى الشركة.

التقاص

يتم إجراء تقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في البيانات المالية عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة لذلك وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

الهبات والمنح

يتم تسجيل الهبات والمنح عند استلامها بالقيمة العادلة كإيراد مؤجل ويتم الاعتراف بها في بيان الدخل في نفس الفترات التي يتم بها الاعتراف في المصروف ذات العلاقة، أما المنح المتعلقة بالأصول القابلة للاستهلاك فيتم الاعتراف بها كإيراد خلال الفترات التي تستهلك خلالها الأصول الممنوحة وبما يتناسب مع الاستهلاك المحمل في كل فترة.

مصاريف الإقتراض

يتم قيد الفوائد المستحقة على القروض في بيان الدخل خلال السنة التي استحققت بها.

الإيرادات

يتم إثبات إيرادات المبيعات عند شحن البضاعة وإصدار الفاتورة للعميل.

يتم تحقق الإيرادات الأخرى وفقاً لمبدأ الاستحقاق.

العملات الأجنبية

يتم إثبات العمليات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء تلك العمليات، يتم تحويل أرصدة الموجودات المالية والمطلوبات المالية بالعملة الأجنبية باستخدام أسعار الصرف السائدة في تاريخ البيانات المالية والمعلنة من البنك المركزي الأردني، يتم إثبات الأرباح والخسائر الناتجة عن تحويل الأرصدة بالعملات الأجنبية في بيان الدخل الشامل.

٣. النقد وما في حكمه

٢٠٨	٢٠٩	
١٣٢,٨١٥	١٥٦	نقد وشيكات في الصندوق
٣,٤٩٧	٣٨,٢١٣	حسابات جارية لدى البنوك
١٦٣,٣١٢	٣٨,٣٦٩	

٤ . ذمم مدينة، بالصافي

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٣,٩١١,٥٢٠	٣,٦٤٥,٧٧١	ذمم أسواق خارجية
١,٤٧٤,١٧٣	١,٤٦٨,١٦٠	ذمم عضاءات محلية ومستشفيات ووكلاء
٢٤٣,٩٦٧	٣٩٧,١١٨	ذمم صيدليات ومستودعات
٥٨,٩٠٨	٥٦,٤٧٧	ذمم أخرى
٥,٦٨٨,٥٦٨	٥,٥٦٧,٥٢٦	
(١٦٨,٦٠٠)	(٢٠٠,٠٠٠)	مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
٥,٥١٩,٩٦٨	٥,٣٦٧,٥٢٦	

يبين الجدول التالي أعمار الذمم المستحقة التي لم يتم أخذ مخصص لها

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٥,٣٣٩,٩٦٨	٥,١٧٢,٥٢٦	ذمم مستحقة لفترة تقل من عام
١٨٠,٠٠٠	١٩٥,٠٠٠	ذمم مستحقة لفترة تزيد عن عام
٥,٥١٩,٩٦٨	٥,٣٦٧,٥٢٦	

وفي رأي إدارة الشركة أن جميع الذمم المستحقة التي لم يتم أخذ مخصص لها قابلة للتحصيل بشكل كامل.

٥ . بضاعة، بالصافي

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٣,٦٥٩,٢٨٧	٣,١٠٠,٤٤٩	مواد أولية وتعبئة وتغليف
٨٤,٣٩٦	١,٨٣,٦٠٧	بضاعة جاهزة
٣٤٧,٥١٥	٤٠٠,٣٥٧	بضاعة تحت التشغيل
١٧٨,٨٥٥	١٧٥,٣٠٠	قطع غيار
٥,٠٢٦,٥٣٣	٥,٥٦٧,٧١٣	
(٧١,٧٠٣)	(٨٢,٦٩٦)	مخصص بضاعة منتهية الصلاحية
٤,٩٥٤,٣٣٥	٥,٤٨٥,٠١٧	

٦. أرصدة مدينة أخرى

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
١٣٢,٨٩١	١٧,٧٢١	تأمينات ومصاريف اعتمادات وبوالص
٩٨,٧١٧	١١٢,٩١٧	تأمينات مستردة
١٠٩,٩٩١	٨٣,٩٢٩	مصاريف مدفوعة مقدما
١٧٨,٩٠٩	٨٣,٦٣٥	سلف موظفين
٣١,٦٤١	٨٠,٨١٦	تأمينات كفالات
٥٢٥	١,١٢٦	مطالبات ضمان اجتماعي
٣٥,٢٤١	-	أمانات ضريبة المبيعات
٥٨٧,٩١٥	٤٧,١٤٤	

٧. الممتلكات والمعدات والآلات، بالصافي

المجموع	أخرى	وسائط نقل	آلات ومكانات (مضغ سحب)	الآلات المصنعة	مباني	أراضي	الكلفة
١٤,١٨,٣٨٩	٢,٤٢١,٤٥٤	١,٦٥,٩٤٧	١,٧٦٧,٥١٦	٣,٢٩,٤٦	٥,٤٤٣,٨٢	٢٠,٦٦	الرصيد كما في ٢٠٩/١/١
٤١٥,٧٨٢	٢٥٣,٩٨٥	٨٦,٥٣	-	٦١,٥٠٥	١٤,٢٣٩	-	إضافات
٢,٣٢٧,٢٨٥	-	-	-	١,٣٣٩,٢٨٥	٩٨٨,٠٠٠	-	تحويلات من مشاريع تحت التنفيذ
(١٨,٦٥١)	(٨٢)	(١٤,٤٠)	(٣,٤٣١)	-	-	-	إستبعادات
١٦,٨٣٢,٨٠٥	٢,٦٧٤,٦١٩	١,١٣٧,٦٠٠	١,٧٦٤,٠٨٥	٤,٦٠٩,٨٣٦	٦,٤٤٦,٠٥٩	٢٠,٦٦	الرصيد كما في ٢٠٩/١٢/٣١

الاستهلاك المتراكم	الرصيد كما في ٢٠٩/١/١	استهلاك السنة	إستبعادات	الرصيد كما في ٢٠٩/١٢/٣١	صافي القيمة الدفترية كما في ٢٠٩/١٢/٣١
٤,٤٢,٧٦٦	٦٨٢,٩٩٦	٤٥,١٩٩	٤٥٧,٥٥٧	١,٢٢٢,٨٣٦	١,٢٧٤,١٧٨
٦٨٤,٦٥٧	١٧٤,٢٨٤	١٧٦,٥٣٦	٨٤,٩٤٥	١,٣٧,٩٨٦	١١,٩٠٦
(٩,٩٣٨)	(٣٣٨)	(٩,٦٠)	-	-	-
٤,٧١٧,٤٨٥	٨٥٦,٩٤٢	٥٧٢,١٣٥	٥٤٢,٥١٢	١,٣٦,٨٢٢	١,٣٨٥,٨٤
١٢,١١٥,٣٢	١,٨١٧,٦٧٧	٥٦٥,٤٦٥	١,٢٢١,٥٨٣	٣,٢٤٩,١٤	٥,٦٠,٩٧٥

الكلفة	الرصيد كما في ٢٠٨/١/١	إضافات	تحويلات من مشاريع تحت التنفيذ	إستبعادات	الرصيد كما في ٢٠٨/١٢/٣١
١٢,٥٨٧,٥١٤	١,٤٣٦,٦٨٥	٨٥٧,٥٢٥	١,٧٥٧,٦٩٦	٢,٩٩٤,٦٨٧	٥,٣٤,٣٦٥
١,٣٩٥,٤٩٢	٨١,٧٥٨	٢٢٢,٨٢٢	٩,٨٢	٢١٤,٣٥٩	٨٦,٧٣٣
١٣٩,٧٣٣	(١٦٣,١١)	-	-	-	١٦,٧٢٢
(١٤,٤٠)	-	(١٤,٤٠)	-	-	-
١٤,١٨,٣٨٩	٢,٤٢١,٤٥٤	١,٦٥,٩٤٧	١,٧٦٧,٥١٦	٣,٢٩,٤٦	٥,٤٤٣,٨٢

الاستهلاك المتراكم						
الرصيد كما في ٢٠٨/١/١	١,١٦٥,٦٢١	١,١٤١,٠١٦	٣٦٩,٢٨٥	٢٥٧,٦٤٠	٥٤٣,٣٥٧	٣,٤٧٦,٩١٩
استهلاك السنة	١,٨٠,٥٥٧	٨١,٨٢٠	٨٨,٢٧٢	١٥٤,٧٥٩	١٣٩,٦٣٩	٥٧٣,٠٤٧
إستيعادات	-	-	-	(٧,٢٠٠)	-	(٧,٢٠٠)
الرصيد كما في ٢٠٨/١٢/٣١	١,٢٧٤,١٧٨	١,٢٢٢,٨٣٦	٤٥٧,٥٥٧	٤٠٥,١٩٩	٦٨٢,٩٩٦	٤,٤٢٦,٧٦٦
صافي القيمة الدفترية كما في ٢٠٨/١٢/٣١	٤,١٦٩,٦٤٢	١,٩٨٦,٢١٠	١,٣٩٩,٩٥٩	٦٦٠,٧٤٨	١,٧٣٨,٤٥٨	١٠,٦٥٠,٦٢٣

يوجد رهن على أراضي ومباني وبعض وسائل النقل المملوكة للشركة مقابل التسهيلات الممنوحة للشركة.

تم استهلاك الآلات والمكائن حسب الطاقة الانتاجية المستغلة والمقدرة من قبل الإدارة بنسبة ٥٦٪.

٨ . موجودات غير ملموسة، بالصافي

دراسات تكافؤ حيوي رسوم تسجيل أدوية المجموع			الخلفة
الرصيد كما في ٢٠٩/١/١	١,٠٩٦,٥٥٨	٣٢٩,٢٨٥	١,٤٢٥,٨٤٣
إضافات	٤٣,٣٩٤	٣,٩٥٥	٧٤,٣٤٩
الرصيد كما في ٢٠٩/١٢/٣١	١,١٣٩,٩٥٢	٣٦٠,٢٤٠	١,٥٠٠,١٩٢
الإطفاء المتراكم	-	-	-
الرصيد كما في ٢٠٩/١/١	٣٨٠,٤٦٧	٢٥١,٣٣٣	٦٣١,٨٠٠
إطفاء السنة	٥٧,٨٢٠	-	٥٧,٨٢٠
الرصيد كما في ٢٠٩/١٢/٣١	٤٣٨,٢٨٧	٢٥١,٣٣٣	٦٨٩,٦٢٠
صافي القيمة الدفترية كما في ٢٠٩/١٢/٣١	٧١,٦٦٥	١٠٨,٩٠٧	٨١,٥٧٢
			الخلفة
الرصيد كما في ٢٠٨/١/١	٩٤٣,٩٠٤	٣٢٩,٢٨٥	١,٢٧٣,١٨٩
إضافات	١٥٢,٦٥٤	-	١٥٢,٦٥٤
الرصيد كما في ٢٠٨/١٢/٣١	١,٠٩٦,٥٥٨	٣٢٩,٢٨٥	١,٤٢٥,٨٤٣
الإطفاء المتراكم	-	-	-
الرصيد كما في ٢٠٨/١/١	٣١٦,٣٤١	٢٥١,٣٣٣	٥٦٧,٦٧٤
إطفاء السنة	٦٤,١٢٦	-	٦٤,١٢٦
الرصيد كما في ٢٠٨/١٢/٣١	٣٨٠,٤٦٧	٢٥١,٣٣٣	٦٣١,٨٠٠
صافي القيمة الدفترية كما في ٢٠٨/١٢/٣١	٧١,٦٦٥	٧٧,٩٥٢	١٤٩,٦١٧

٩. تسهيلات إئتمانية

نوع التسهيلات	العملة	سعر الفائدة	تاريخ الاستحقاق	القيمة المعادلة بالدينار	الرصيد القائم
قروض متجددة	دينار	٪٨,٥	٢٠١٠	٤,٤٥٨,٠٠٠	٢,٩٢٠,٤٣
قروض متجددة	دولار	٪٤,٥	٢٠١٠	٧,٩٨٧,٥٠٠	٤,٤٨٣,٧٣
قرض	دينار	٪٨,٥	٢٠١١-٢٠١٠	٧٧,٤٩٨	٧٧,٤٩٨
قرض متناقص	دولار	٪٤,٥	٢٠١١-٢٠١٠	١,٤١٠,٥٤٠	١,٤١٠,٥٤٠
				١,٣٩٩,٩٥٩	٨,٨٨٢,٨١١

تم منح التسهيلات أعلاه مقابل رهن عقاري على أراضي ومباني المصنع وبعض وسائل النقل المملوكة للشركة.

١٠. أرصدة دائنة أخرى

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٣٧٢,٥٧٩	٣١٢,٦٤٠	مصاريف مستحقة
٦٤,٠٤٠	٦٠,٦٠٩	إيراد منحة مؤجلة
٣٤,٦٠٠	٣١,٣٥٠	مخصص إجازات موظفين
٤,٩٥١	١١,٢٤٨	أمانات ضريبة الدخل
١,١٨٦	٢٣,٥٨٠	أمانات تأمين صحي
٦,٣٧٥	٧٢,٥٦٦	مخصص مكافآت موظفين
٢,٨٣٣	٦,٤١٨	مخصص صندوق دعم البحث العلمي
-	٦,٤١٨	مخصص رسوم الجامعات الأردنية
-	٥,٣٨٨	مخصص صندوق التشغيل والتدريب والتعليم المهني والتقني
-	٦٠,٠٠٠	مخصص مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
١٩,٢٦٢	-	أمانات الضمان الاجتماعي
١,٦٠٣	-	متفرقة
٥٦٦,٤٢٩	٥٥٦,٢١٧	

١١ . حقوق الملكية

رأس المال

يبلغ رأس المال المصرح به (١٥,١) مليون دينار أردني مقسم إلى (١٥,١) مليون سهم بقيمة إسمية دينار أردني واحد للسهم الواحد، في حين يبلغ رأس المال المكتتب به والمدفوع ٩,٨٦٩,٥٨٣ دينار أردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ مقسم إلى ٩,٨٦٩,٥٨٣ سهم بقيمة إسمية دينار أردني واحد للسهم الواحد.

علاوة إصدار

تعود علاوة الإصدار البالغة ٢,٠٥٣,٦٢٨ دينار أردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ إلى إصدار بعض الاسهم بسعر يزيد عن القيمة الاسمية للسهم البالغة دينار واحد.

إحتياطي إجباري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضريبة بنسبة ١٠ ٪ خلال السنة والسنوات السابقة وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

أرباح مقترح توزيعها للمساهمين

سيقدم مجلس الإدارة بالتوصية للهيئة العامة للمساهمين في إجتماعها الذي سيعقد خلال عام ٢٠١٠ بتوزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة ٥ ٪ من رأس المال البالغ ٩,٨٦٩,٥٨٣ دينار أردني.

١٢ . مصاريف بيع وتوزيع

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٤٨٦,٩٧٥	٥٢٤,٨٧٩	رواتب وأجور وملحقاتها
١,١٧٨,٦٧٢	١,٥٤٧,١٧١	رواتب وأجور أسواق خارجية
٩٨١,٦١٠	١,١٣٥,٧٧٧	عمولات وكلاء أسواق خارجية
٣٩٤,٦٧٣	٥٥٣,٨٢٨	دعاية وترويج طبي أسواق خارجية
٤٧٣,١٨٥	٥٠٤,٩٨٩	مصاريف أسواق خارجية
٦٨,٣٦٥	١٦,٨٧١	غرامات
٨٣,٢٥٣	٧٣,٣٠٩	تثقلات المندوبين
٤٩,٢٤٦	٦٢,٩٢٠	دعاية وإعلان
٣٣,٨١٩	٢٥,٧٠٠	سفر وإقامة
٣٢,٧١٦	٢٩,٤٧٩	مصاريف عطاءات وكفالات
١٧,٥٦١	٢٣,٢٢٣	بريد وبنق وهاتف
٣٤,٩١٦	١٦,٩٩١	إستشارات ودراسات
١٣,٢٨٠	١٥,٨٢٤	تأمين
١٢,٤٩	١٠,٢٢٥	رسوم واشتراكات وتسجيل أدوية
١,١٢٥	٩,٨٥٤	أجور شحن
٩,٩٦٣	٨,٩٥١	قرطاسية ونوازم كمبيوتر
٤,٦٥٠	٥,٧٤٤	كهرباء وماء
١,٧٤٥	١,٢٠٠	مؤتمرات ومعارض
٥٣,٦٤	٥٤,٦٧	متفرقة
٣,٩٤٨,٨٦٧	٤,٧٦٤,٢٦٢	

١٣ . مصاريف إدارية وعمومية

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٣١٣,٢٢٧	٢٨٨,٣٩٦	رواتب وأجور وملحقاتها
٢٦٣,٦٤٥	٢٦٨,٠٠٤	إستهلاكات وإطفاءات إدارية
١٩,٠٠٢	٢٠,٤٢٦	رسوم ورخص حكومية واشتراكات
٢٠,٣٥٠	٢١,٦٠٠	بدل تنقلات أعضاء مجلس الإدارة
٣٠,٧٣٧	٦١,٣١٧	هدايا وتبرعات
٣٤,٢٧٥	٣,٥٠٠	استشارات ودراسات
٩,٦٨٥	١٥,٩٦٧	أتعاب محاميه ورسوم قضائية
٩,٧٧٩	١٠,٢٣٣	بريد وبرايق وهاتف
٩,٢٥٠	٩,٦٢٥	أتعاب مهنية
٧,٤٥٨	٨,١١٧	تأمين
٦,٧١٣	٦,٣٩٥	كهرباء ومياه
٩,٢٨٤	٦,١٧٢	قرطاسية ومطبوعات ولوازم كمبيوتر
١,٥٩٧	٤,٥٤١	مصاريف سفر
١,٤٣٧	٤,٧٩٩	دعاية وإعلان
٣,٦٢١	١,٥٩٩	مصاريف سيارات
٣٤,٠٥٩	٤١,٧٤٤	متفرقة
٧٨٢,٤١٩	٧٩٩,٢٢٥	

١٤ . صافي إيرادات ومصاريف أخرى

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(١٢٩,٣٢٩)	(١٣٦,٨٠٥)	بضاعة منتهية الصلاحية
٥٣,٤٢٤	٤٢,٧٣١	إيرادات أخرى
(٧٥,٩٠٥)	(٩٤,٠٧٤)	

١٥ . رسوم ومصاريف أخرى

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
-	٥,٣٨٨	مخصص صندوق التشغيل والتدريب والتعليم المهني والتقني
-	٦,٤١٨	مخصص صندوق البحث العلمي
-	٦,٤١٨	مخصص رسوم الجامعات الأردنية
-	٦,٠٠٠	مخصص مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
-	٤٤,٢٢٤	

١٦ . الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح (خسارة) السنة

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
(١٥١,٢٩٠)	٥٩٧,٦٢٥	ربح (خسارة) السنة
٩,٨٦٩,٥٨٣	٩,٨٦٩,٥٨٣	المتوسط المرجح لعدد الأسهم
(٠,١٥)	٠,٦١	

١٧ . التعامل مع الجهات ذات العلاقة

إسم الجهة	طبيعة العلاقة	حجم التعامل	طبيعة التعامل	الرصيد القائم
				مدين
المركز العربي للصناعات الدوائية والكيمائية	شركة شقيقة	٣٩٩,٢٢٥	مصاريف مشتركة وتعاملات تجارية	١,٣٤٣,٣٧
المركز العربي للصناعات الدوائية والكيمائية	شركة شقيقة	٢,١٧٩	تعاملات تجارية	٨١,٦٧١
شركة الشرق الأوسط للصناعات الدوائية / الجزائر	شركة تابعة	١١٤,٢٧٦	تمويلي	١١٤,٢٧٦
شركة استثمار للخدمات المالية	شركة شقيقة	٤,٧٥٤,٨١١	وساطة مالية	١٥,٧٧١
				٢١١,٧١٨
				١,٣٤٣,٣٧

لم تمارس الشركة التابعة المسجلة في الجزائر أية أعمال تجارية خلال عام ٢٠٠٩ وبالتالي لم يتم توحيد بياناتها المالية مع البيانات المالية المرفقة .

بلغت رواتب ومكافآت الإدارة التنفيذية العليا ٢٧٨,٣١١ و ٢٥٨,٥٥٧ دينار للسنتين المنتهيتين في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩ و ٢٠٠٨ .

١٨ . التحليل القطاعي

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٢,٧٤٧,٥٦	٣,٤١٩,٩٦٣	مبيعات محلية
٨,٢٢٣,٨١٩	٨,٥٢٧,٧٩٧	مبيعات خارجية
١,٠٩٧,٣٢٥	١١,٩٤٧,٧٦٠	

١٩ . الالتزامات المحتملة

٢٠٠٨	٢٠٠٩	
٥٤٧,٩٣٥	١,٣٨٧,٣٦٣	كفالات بنكية
٢٤,٢٥٣	٩١,٨٧٥	قضايا مقامة ضد الشركة

في رأي مجلس الإدارة أن النتيجة المحتملة للقضايا المقامة ضد الشركة سوف لن يكون لها تأثير جوهري على مركزها المالي.

٢٠ . الوضع الضريبي للشركة

- تم تسوية الوضع الضريبي للشركة حتى نهاية عام ٢٠٠٧.
- تم تقديم كشف التقدير الذاتي عن نتائج أعمال الشركة لعام ٢٠٠٨. ولم تقم دائرة ضريبة الدخل بمراجعة سجلات الشركة لتاريخه.
- لم يتم احتساب مخصص ضريبة دخل عن نتائج أعمال الشركة لعام ٢٠٠٩ بسبب وجود خسائر ضريبية مدورة من سنوات سابقة.

٢١ . الأدوات المالية

تتألف الأدوات المالية من الموجودات المالية والمطلوبات المالية، تتضمن الموجودات المالية الأرصدة لدى البنوك والنقد في الصندوق والذمم المدينة والأوراق المالية، وتتضمن المطلوبات المالية القروض الممنوحة من البنوك والذمم الدائنة.

القيمة العادلة

إن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية لا تختلف جوهرياً عن قيمتها الدفترية حيث أن معظم الأدوات المالية إما قصيرة الأجل بطبيعتها أو يتم إعادة تسعيرها باستمرار.

مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي المخاطر التي قد تنجم عن عدم قدرة أو عجز الطرف الآخر للأداة المالية عن الوفاء بالتزاماته تجاه الشركة مما قد يؤدي إلى حدوث خسائر، تتمثل مخاطر ائتمان الشركة بشكل أساسي في الودائع لدى البنوك والذمم المدينة، حيث تعمل الشركة على الحد من المخاطر الائتمانية عن طريق التعامل مع البنوك التي

مخاطر أسعار الأسهم

نتج مخاطر أسعار الأسهم عن التغير في القيمة العادلة للاستثمارات في الأسهم. تعمل الشركة على إدارة هذه المخاطر عن طريق تنويع الاستثمارات في عدة مناطق جغرافية وقطاعات اقتصادية وبافتراض تغير أسعار الأسهم المدرجة بمعدل ١٠٪ فإن ذلك سوف يؤدي إلى تخفيض / زيادة الدخل الشامل للشركة بقيمة ٤٤,٣٣٠ دينار لعام ٢٠٠٩ مقابل ٥٠,٤٤٨ دينار للعام ٢٠٠٨.

٢٢ . إدارة رأس المال

يقوم مجلس إدارة الشركة بإدارة هيكل رأس المال بهدف الحفاظ على حقوق مساهمي الشركة وضمان إستمرارية الشركة والوفاء بالتزاماتها تجاه الغير وذلك من خلال استثمار موجودات الشركة بشكل يوفر عائد مقبول لمساهمي الشركة.

- الحوكمة:

اما فيما يتعلق بقواعد حوكمة الشركات المساهمة المدرجة في سوق عمان المالي فنبين لكم ما يلي :-

تقوم الشركة بالالتزام بجميع القواعد الالزامية (العامة والأمرة) الواردة في دليل حوكمة الشركات كما تلتزم بمعظم القواعد الارشادية الواردة في الدليل باستثناء النقاط المبينة ادناه وستعمل الشركة على الالتزام بتلك القواعد في الاعوام القادمة :-

اولاً : مجلس ادارة الشركة المساهمة

١- لا يتم انتخاب مجلس الادارة وفق اسلوب التصويت التراكمي من قبل الهيئة العامة للشركة بل يتم الانتخاب حسب قانون الشركات .

ثانياً: مهام ومسؤوليات مجلس الادارة

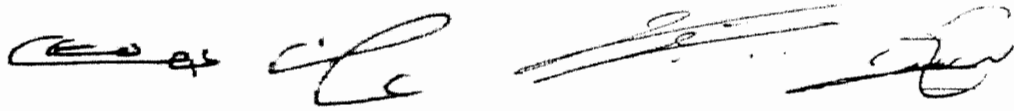
- ١- يوجد نظام داخلي تحدد بموجبه بشكل مفصل مهام وصلاحيات المجلس ومسؤولياته وسيتم العمل على مراجعته بشكل سنوي .
- ٢- تم وضع سياسة لادارة المخاطر بشكل جزئي وسيتم العمل على وضع سياسة لادارة المخاطر بشكل كلي .
- ٣- سيعمل مجلس الادارة مستقبلاً على الاعلان مسبقاً عن موعد الافصاح عن البيانات المالية قبل موعد اعلانها بما لا يقل عن ثلاثة ايام عمل .
- ٤- سيعمل مجلس الادارة مستقبلاً على وضع سياسة الافصاح والشفافية الخاصة بالشركة ومتابعة تطبيقها وفقاً لمتطلبات الجهات الرقابية والتشريعات النافذة .
- ٥- سيعمل مجلس الادارة مستقبلاً على وضع الية لاستقبال الشكاوي والاقتراحات المقدمة من قبل المساهمين
- ٦- سيعمل مجلس الادارة مستقبلاً على ادراج اقتراحات المساهمين الخاصة بمواضيع معينة على جدول اعمال الهيئة العامة بشكل يضمن دراستها واتخاذ القرار المناسب بشأنها خلال فترة زمنية محددة
- ٧- سيعمل مجلس الادارة مستقبلاً على وضع سياسة تنظيم العلاقة مع الاطراف ذو المصالح في حال وجودها .
- ٨- سيعمل مجلس الادارة مستقبلاً على وضع اجراءات عمل خطية لتطبيق قواعد الحوكمة الرشيدة في الشركة ومراجعتها وتقييم مدى تطبيقها .

هـ - الاقرارات والتأكيدات

١ - يقر مجلس ادارة الشركة بعدم وجود أي امور جوهريّة قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية.

٢ - يقر مجلس الادارة بمسؤوليته عن اعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

رئيس مجلس الادارة	نائب رئيس المجلس	عضو	عضو
مازن حمزه طنطش	سامر سامي جودة	عبدالفتاح مسعود السمهوري	عطا داود الناظر



٣ - نقر نحن الموقعين أدناه بصحة ودقة واكتمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي.

المدير المالي والإداري
السيد / محمود زاهر



رئيس مجلس الإدارة
الرئيس التنفيذي
مازن حمزه طنطش

